

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THANH SƠN
TỈNH PHÚ THỌ**
Số:08/2025/QĐST- DS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Thanh Sơn, ngày 02 tháng 6 năm 2025.

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212, Điều 213 và khoản 3 Điều 147 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 23 tháng 5 năm 2025 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 20/2025/TLST- DS ngày 21 tháng 4 năm 2025 về việc “*Tranh chấp hợp đồng vay tài sản*”.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: **Chị Nguyễn Thị Bích H**, sinh năm 1973;

Địa chỉ: phố P, thị trấn T, huyện T, tỉnh Phú Thọ.

- *Bị đơn*: **Chị Dương Thị D**, sinh năm 1975;

Địa chỉ: tổ E, khu B, thị trấn T, huyện T, tỉnh Phú Thọ.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Chị Dương Thị D vay của chị Nguyễn Thị Bích H số tiền 1.886.000.000 đồng (Một tỷ tám trăm tám mươi sáu triệu đồng) theo Giấy biên nhận ngày 12/01/2025. Vay không có lãi, thời hạn trả là trả dần trong thời hạn 03 tháng kể từ ngày 15/01/2025 (Âm lịch) – tức ngày 12/02/2025 đến ngày 12/5/2025 (Dương lịch).

- Chị D còn nợ chị H toàn bộ số tiền gốc là 1.886.000.000 đồng (Một tỷ tám trăm tám mươi sáu triệu đồng). Chị H không yêu cầu chị D phải trả tiền lãi do chậm thực hiện nghĩa vụ trả nợ.

- Chị D và chị H thống nhất thoả thuận như sau: Chị D có trách nhiệm trả cho chị

H số tiền 1.886.000.000 đồng (Một tỷ tám trăm tám mươi sáu triệu đồng) theo phương án trả dần hàng tháng. Cụ thể:

+ Từ tháng 6 năm 2025 đến hết tháng 12 năm 2025, chị D có trách nhiệm trả cho chị H 30.000.000 đồng (Ba mươi triệu đồng)/01 tháng;

+ Từ tháng 01/2026 cho đến khi trả hết số tiền còn nợ, chị D có trách nhiệm trả cho chị H số tiền 50.000.000 đồng (Năm mươi triệu đồng)/ 01 tháng (tháng cuối cùng trả số tiền còn lại).

Thời gian trả là vào ngày 15 hàng tháng.

Trong trường hợp chị D vi phạm một lần (01 tháng) nghĩa vụ trả nợ, thì chị H có quyền chấm dứt thỏa thuận trả hàng tháng và yêu cầu chị D phải trả toàn bộ số tiền còn nợ tại cơ quan thi hành án có thẩm quyền. Chị H không yêu cầu chị D phải trả tiền lãi do chậm thực hiện nghĩa vụ trả nợ.

- Về án phí: Chị D tự nguyện chịu toàn bộ 34.290.000 đồng (Ba mươi tư triệu hai trăm chín mươi nghìn đồng) án phí dân sự sơ thẩm. Trả lại cho chị Nguyễn Thị Bích H1 đồng (Ba mươi tư triệu hai trăm chín mươi nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí đã nộp tại Biên lai thu số: 0001957 ngày 21/4/2025 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thanh Sơn, tỉnh Phú Thọ.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- VKSND huyện, tỉnh;
- Cơ quan THADS huyện;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Hồng Mai

